



■陈国耀(右二)放爆竹,右三为郑瑞隆。



■鍾來福與嘉賓們受邀主持點燃龍香儀式。

改用新天公桌擺供品 三聖宮集體拜天公

(亚罗士打30日讯)米都三圣慈善福利中心集体拜天公,首次改用全新的天公桌,祈求新的一年风调雨顺,旺财旺运,富贵进宝。

该中心永久会务顾问冯富光说,天公诞是福建人过年的重大节庆,近年来不同籍贯信徒也有拜天公,因而都来该中心凑热闹。

集体拜天公祈求平安。该中心也特别安排“财神爷”来串场,让场面更热闹。

安排“财神爷”串场

他说,该中心以往集体拜天公的仪式较为一般,但为了让年轻人更了解拜天公的传统仪式,今年特别依据传统用全新的天公桌摆放供品。

参与拜天公嘉宾包括有德卡州议员陈国耀、哥打达鲁阿曼州议员郑瑞隆及吉华堂会长拿督鍾來福。(YLS)



■三圣慈善福利中心今年改用全新的天公桌。

瑞兔耀大年新春展 展出34畫家150幅作品

(双溪大年30日讯)大年书画协会主席余启晖指出,该协会是要聚集并培养美术及书法爱好者,以提高双溪大年的书画风气,并发扬其特有的优秀文化。

他日前在河景城的该协会会所出席“瑞兔耀大年新春展”致辞时说,要申请成为

会员,必须呈上十幅个人作品,再经过理事会通过,才成为正式会员。

这次“瑞兔耀大年新春展”一共展出150余幅作品,共34位参展画家,其中也包括本会顾问里的名画家。

他说,这次展出的所售出的作品,本会与画家各持50%,那就是50%金额归画家,另外50%金额归协会作为基金。

“目前该会的场地是租借的,每个月需要负担一定的开销。创会初期需要更多的资金,希望各界人士、到场的嘉宾们能多多支持。”

瑞兔耀大年新春展

筹委主席李俊颖指出,这场活动也突显了书画艺术界一家亲精神,是画家们学习交流的平台,同时也希望能把双溪大年的文化艺术尤其是书画艺术推向高峰,让书画艺术在双溪大年发扬光大。

出席者有双溪大年华团联合会会长杨金福、大年书画协会顾问潘里里谢舜阁、第一现代美术馆馆长拿督戴毓赋、尚品艺术拍卖有限公司执行董事拿督云炳坤、吉北艺术协会会长王秀丽、威南艺术协会会长黄汉钦和双溪大年马华妇女组主席余美娜。(SEH)



■画家吕辉南(中)赠送作品给剪彩嘉宾们。左起为余启晖、戴毓赋、杨金福、谢舜阁、拿督云炳坤和李俊颖。



■胡棟強(右二起)、劉華才與一眾中委拜祭方明德。



■胡棟強(左起)、劉華才慰問方志偉。

方志偉父親逝世 劉華才胡棟強前往弔唁

(檳城30日讯)民政党全国总财政兼檳州民

政党秘书方志伟的父亲方明德与世长辞。民政党

全国主席拿督刘华才、檳州民政党主席胡棟強與

一眾中委今午前往弔唁方老先生。

没有政党背景,但对他参政一事并没有太多的约束,也是他永远的支持者。

方志伟忆起其父亲时说,父亲

他说,只要报纸有出现民政党或他的新闻,父亲就会做剪报收集相关的新闻。

他说,父亲生前在吉灵万山巴刹经营杂货店,积极参与吉灵万山的活动,如加入庆赞中元为店商谋求福利。

刘华才说,方老先生为人品性慈祥,乐善好施深受后辈所敬仰,对巴刹的付出是有目共睹的。方明德的灵堂设在檳城峇都眼东联合福建公冢殡仪馆A格,将于本月31日下午2时举殡,奉移峇都眼东火葬场进行火葬仪式。(CYL)

本宮名譽社長 方志偉先生令尊
方府明德老先生千古

風欽 典範

檳城頭條路斗母宮九皇大帝
理事會 敬輓

2847643

深切哀悼
本祠會務顧問
方志偉先生令尊
方明德先生千古

遺澤永存

檳城丹絨武雅福德祠理事會
敬輓

2847644



■陈日景(左六)率领出席者与嘉賓們撈生后合影。

吉中海南會館復辦團拜 陳日景：同鄉熱愛鄉誼

(双溪大年30日讯)吉中海南会馆会长陈日景指出,该会主办新春大团拜,主要是同乡的热烈参与,这显示海南同乡热爱乡谊,团结一致的精神。

他日前在该会馆出席“2023癸卯兔年新春大团拜”致辞时说,他也希望大家能踊跃出席该会馆所主办的其他活动,有书法班、端午节品尝海南粽子、小学书法及硬笔比赛、中秋晚会、冬至搓汤圆活动等,以便更了解中华文化及传统习俗。

他说,该会的新春大团拜因冠疫情而停办三年,趁疫情稍微放缓才复办新春大团拜,让这场活动充满欢乐与祥和。

陈日景率领众嘉宾有北海海南会馆会长林日梁、高乌仁丹海南会馆代表张毓凤、嘉宾何琼珍、林明良、王秀汉、王永大医生、陈政瑞、林依玲及严瑞琼进行撈生。(SEH)

車禍行動不便失工作 扛家女子需10萬醫費

(大山脚30日讯)父亲手术母亲患病,26岁女子与大姐扛起家计,不料她去年杪也遇车祸,一家11口重担全落在大姐身上,贫病交加急需社会捐助10万令吉医疗及生活费。

来自森美兰马口的26岁女子何情诗有7名兄弟姐妹,54岁的父亲是割胶工人,唯手部受伤手术后就无法工作,55岁的母亲是癌患,加上家中老年者共11口居住在陋室的木屋。

何情诗原是名文员,与27岁大姐(技术程序员)一起分担家计,惟去年圣诞节时她发生严重车祸后暂时行动不便且失去工作,加上父母健康状况连连,使捉襟见肘的生活更贫困潦倒。

何家在束手无策下向大山脚瑶池金母慈善基金会寻求援助,盼获大众捐款暂解难关。

需转到专科医院手术

何情诗车祸后有4个部位骨折和开放性伤口,需转到专科医院紧急手术,目前右手无法举起也难以走动,需



■何情诗家庭陷困,急盼大众捐助度过难关。

靠弟妹照顾。

车祸后她动了3场手术,包括在肩膀和小腿植入特殊钢板固定正位,伤势最严重的大腿则植入钢棒。目前她在家休养但需定期洗伤口。4个月她还需动一次手术以取出肩膀的钢板,及1年后取出腿部的钢板及钢棒。

手术费用已近6万

该基金会主席拿督蔡瑞豪说,何情诗多场手术费用已近6万令吉,其家庭根本无法支付接下来的复诊及手术估费,加上其患上肺癌的母亲在化疗中,每月治疗费约6000令吉。

经该会审议及家访后其家庭的窘境,议决协助筹集10万令吉。何情诗与家人同意把筹款活动全权交给该基金会负责。

有意捐助日可汇款入 ONE HOPE CHARITY & WELFARE 银行 Public Bank Berhad、户头号码: 3201428817、Swift Code: PBBEMYKL, 或通过 www.onehopecharity.org 线上捐款。详情或疑问可联络该会热线 016-4192 192、019-2322 192、04-5399212。(CYL)



■受惠病人在接領款項后,與彭文寶、吳招達、洪榮鏘、吳順發等理事合照。

北海武洞山玄天廟孝親宴 撥30病人1.5萬元

(北海30日讯)配合卯兔年到来,以及欢庆龟蛇二将军圣诞千秋,北海武洞山玄天上帝庙日前举办孝亲敬老午宴,款待长者及孤儿们,同时与他们一起庆祝新春佳节。

该庙医药基金组也在当天拨出1万5000令吉援助金予30名病人,每人各获500令吉。该庙署理主席洪荣鏘说,新春是华人的传统,也是华裔的重要

节庆,当中存有3个重大的意义,祭祖是其一,孝亲敬老是其二,与家人团圆是其三。

他希望孝亲敬老活动能将团圆的意义广传,让更多华裔子弟也发扬孝亲敬老的优秀文化。 檳州行政议员彭文宝说,州政府支持神庙及社团,在慈善、宗教及地方发展所作出的贡献,所以以通过特定管道给予拨款及

协助,让这些组织得以发展,社区民众将受惠其中。

他说,檳州政府未来还会推动系列的发展计划,因而更需要人民的支持才能落实。

总务黄顺发说,该庙除了在当天捐助给30名病人外,每个月底都会拨出援助款项予6名病人,每人500令吉。

他也感恩天圆文化超级生命密码团队到来助兴以及理事妇女组及各小组的协助,让新春庆典顺利展开。(CSH)

小西蒙尼絕殺羅馬



那波利13分領跑

(罗马30日讯) 依靠小西蒙尼比赛最后时段的绝杀入球，那波利队于周日进行的意甲联赛第20轮强强对决中，在主场以2比1力挫罗马队，收获联赛4连胜，将领先优势扩大到13分！

本场比赛，那波利主帅帕莱蒂采用了4-3-3阵型，克瓦拉茨赫利亚伤愈首发，与奥斯梅恩和洛萨诺搭档锋线；罗马主帅穆里尼奥排出了3-4-2-1阵型，佩莱格里尼伤愈复出，与迪巴拉和亚伯拉罕组成前三叉戟，马蒂奇和克里斯蒂安搭档中场。

比赛开始后，罗马一度反客为主。第12分钟，斯皮纳佐拉中场左路传中，金球哉倚住亚伯拉罕头球解围，结果皮球不慎奔向了自家球门，碰到立柱后滚出底线，那波利差点自摆乌龙。

第17分钟，那波利前场踢出配合，马里奥-鲁伊左路直塞，克瓦拉茨赫利亚无人盯防，送出一脚高质量传中，伊巴涅斯后点冒顶，奥斯梅恩胸部停球起脚爆射入网，1比0，这是奥斯梅恩本赛季意甲第14球，尼日利亚前锋目前以2球优势领跑射手榜。

杀戏码，帮助那波利全取3分。『超级替补』小西蒙尼(左)又一次替补上演绝



2次單刀不入皇馬憾平 維尼這次不靈光了

(马德里30日讯) 西甲联赛周日一场焦点大战中，卫冕冠军皇家马德里队在全场占据优势情况下只能与索西达队战成0比0平手。周中国王杯，皇马边锋维尼修斯传射建功，但他在本场比赛表现大失水准，两次错失单刀良机。

维尼修斯在本场比赛踢满全场，在比赛中他多次利用自己的个人突破为球队制造机会。

数据统计显示，本场比赛维尼修斯一共20次尝试过人，这是2015/16赛季以来西甲联赛球员单场最多的尝试过人次，而9次过人成功也是本赛季西甲单场成功过人的最高纪录。

比赛中，维尼修斯多次秀花活，但临门一脚始终是其短板。上半场补时阶段，索西达球员中圈附近回传失误，本泽马得球后将球直塞到禁区弧顶，及时插上维尼修斯几乎获得单刀机会，但他的射门却被雷米洛勇勇扑出。

第71分钟，又是本泽马送出斜传，维尼修斯从两名防守球员之间带球突入禁区，这一次他单刀面对门将时选择了挑射，但雷米洛单掌将球扑出底线。



■维尼修斯(右)多次尝试突破成功，可惜临门一脚欠奉，未能帮助皇马进球取胜。

场边的皇马主帅安切洛蒂也显得很失望。此役，皇马控球率超过六成，全队射门20次其中7次射正，但始终未能攻破索西达的球门。如果维尼修斯把握住这两次单刀机会中的任何一次，也许皇马就能取得一场胜利。

在本轮战平后，皇马积42分排在西甲积分榜次席，落后巴萨5分。由于参加了西班牙超级杯，皇马和巴萨目前都少赛一轮，只踢了18轮西甲联赛。

不过领先5分的巴萨还是提前获得了本赛季的西甲半程冠军，在进入3分制时代后，巴萨此前曾13次获得西甲半程冠军，其中10次最终夺冠。

與拜仁分差縮小至3分 多蒙特豪取3連勝

(柏林30日讯) 2022/23赛季德甲联赛周日结束第18轮最后两场比赛，多蒙特队客场以2比0战胜利华古申队，收获联赛三连胜，排名回升至第四，与榜首拜仁慕尼黑的分差缩小至3分。

利华古申开赛后就占据主动，频频发动有威胁的进攻，先是阿里的远射打在边网，接着迪亚比的近距离射门被多蒙特门将科贝尔用指尖挡出。

“大黄蜂”随后状态渐有起色，第33分钟，布兰特右路传中，阿莱在中路故意将球从两腿间漏过，无人看防的阿德耶米得球后左脚劲射，打进了他自去年夏天加盟多蒙特后的首粒德甲进球。

第53分钟，多蒙特收获“乌龙球”大礼，沃尔夫的传中球打在“药厂”



■多蒙特近期愈战愈勇，阿德耶米打入多蒙特的德甲处子球。

祖雲遭蒙扎雙殺 米蘭主場慘敗



■被扣15个积分后，祖云杜斯球员心态明显受到影响，连续两轮不胜，本场更是爆冷输蒙扎。

(米兰30日讯) 意甲联赛周日冷风吹袭，两大豪门AC米兰队和祖云杜斯队均主场爆冷输球。

AC米兰队上轮0比4负于拉齐奥队，从球队、教练到球迷都希望意甲卫冕冠军能在本轮重整旗鼓，然而事与愿违，“红军军团”又出人意料地以2比5惨败于排名第16的萨索罗队，队史首次连续两场联赛丢四球。

本场比赛，两队在进攻数据上差距不大，但米兰形同虚设的防守使得对手的射门频频得手，德弗雷尔和弗拉泰西进球帮助客队领先2比0。

虽然吉鲁进球一度将分差缩小到1比2，但是贝拉尔迪、劳里恩特、马

特乌斯-恩里克随后各进一球，帮助萨索罗5比1奠定胜局，米兰最后时刻通过奥里吉再进一球，最终比分定格在2比5。

另一边厢，还未从扣除15个联赛积分恢复过来的祖云杜斯，则在主场以0比2负于“升班马”蒙扎队。

第18分钟，丘里亚接队友马钦的助攻，推射拔得头筹。第39分钟，莫塔晃过门将后推射入网，为客队扩大领先优势。

易边再战，虽然尤文做出换人调整，并制造了更多的射门机会，但最终颗粒无收，本赛季遭蒙扎客场“双杀”。

意甲联赛

29日成绩

AC米兰	2-5	萨索罗
祖云杜斯	0-2	蒙扎
拉齐奥	1-1	费伦迪纳
那波利	2-1	罗马

意大利杯 (8强)

31日赛程

国际米兰(甲)	1日4.00am	亚特兰大(甲)
1.83	3.63	4.03

国米半球; 大小2球半.3球

半决赛对阵

国际米兰/亚特兰大	VS	祖云杜斯/拉齐奥
罗马/克雷莫纳	VS	费伦迪纳/托利诺

西甲联赛

29日成绩

华拉多利	1-0	华伦西亚
欧沙苏纳	0-1	马德里体育会
切尔夫	1-0	比尔包
皇家马德里	0-0	索西达

德国杯 (16强)

31日赛程

帕德博恩(乙)	1日1.00am	斯图加(甲)
2.75	3.50	2.20

斯图加平手.半球; 大小2球半.3球

联合柏林(甲)	1日3.45am	沃夫斯堡(甲)
2.15	3.20	3.10

联合柏林平手.半球; 大小2球.2球半

德甲联赛

29日成绩

沙尔克	0-0	科隆
利华古申	0-2	多蒙特

本閣名譽董事
楊坤水德長令德配
楊門嚴氏菊芝
老太夫人靈右
駕鶴西歸

威省北海德教會紫威閣全體董事

劉煥璋	林清山	許發順	許志榮
陳坤河	江桂花	吳柚志	劉翰標
吳清輝	倪沛慧	陳海泉	方三力
林懷龍	許成漢	林松進	陳萬偉
林能漢	許遠達	黃彩真	李沛堅
張友鶴	曾文忠	孔德國	黃繩福
陳榮湧	鄭奕樹	曾素紅	李鳳
洪祖輝	莊啓仁	黃淑田	黃賽真
謝有吉	吳金漢	陳南德	陳惠棠
王智廷	洪亞福	許德水	黃胤森
張海興	林錫明	鄭昇平	林松光
江鳴海	林潤澧	賴凱衛	黃卿民
莊傑江	歐陽元永	李春郢	彭菊妍
朱興壽	葉懿葉	黃耀琴	鄭淑文

敬輓

訃告

檳城湖內東湖茶室 肥仔魚頭米粉檔主
沈友財(肥仔)先生逝世

我們最敬愛的至親 沈友財(肥仔)先生逝世，祖籍福建省詔安縣，慟於公元2023年1月26日(農曆癸卯年正月初五日)下午3時57分與世長辭，享年41歲，茲擇定於2月2日(星期四)上午10時舉殯，奉移至檳城峇都眼東聯合福建公塚火葬場火化。

謹此訃

父親：沈振泰 母親：涂亞金
妻：陳貞豫
孝男：俊鴻
孝女：婉萱 婉柔
胞兄：沈泉興 沈添合 沈合春
兄嫂：陳芳芳 鄧珍珍
胞姐：沈香春 姐夫：方來發
胞妹：沈美鳳 妹夫：吳青汶
侄男：沈錦旺 沈志強 沈杰烽
侄女：沈采俐 沈慧萱
外甥男：方世峰 方志銘 吳佳揚
外甥女：方綺雯 方靜詩 唐雪莉

(尚有親屬等眾多，未能盡錄) 同啓

治喪處：檳城浮羅山背廣汀衛生所(即聖心學校對面直進) 電話：016-626 7742